

STAMPI - MOULDS - MOULES - FORMEN - MOLDES



Semitondo  
Crescent  
Demi-rond  
Halbrundvorrichtung  
Semirredondo

RV 30 - mm 70x40  
RV 50 - mm 50x35 - mm 65x47  
mm 90x63 - mm 50x35



Quadrato  
Square  
Carré  
Quadratisch  
Cuadrado

RV 30 - mm 28 - mm 43 - mm 55  
RV 50 - mm 21 - mm 28  
mm 37 - mm 50



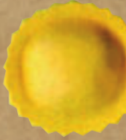
Rettangolo  
Rectangular  
Rectangulaire  
Rechteckig  
Rectangular

RV 50 - mm 50x35 - mm 90x50  
mm 95x93 - mm 62x34  
mm 90x35 - mm 65x50



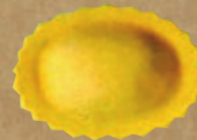
Triangolo  
Triangle  
Triangle  
Dreieck  
Triángulo

RV 30 - mm 60x50  
RV 50 - mm 75x60



Tondo  
Round  
Rond  
Rund  
Redondo

RV 30 - mm 42  
RV 50 - mm 50 - mm 60



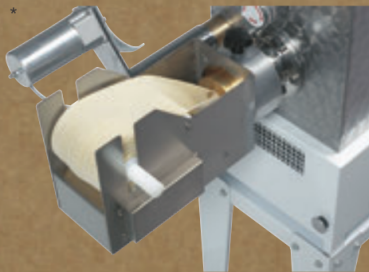
Ovale  
Oval  
Ovale  
Oval  
Oval

RV 30 - mm 83x70  
RV 50 - mm 65x50 - mm 100x95 - mm 75x60

Altri stampi disponibili - Other moulds also available - Autres moules disponibles - Anderen verfügbare Formen - Otros moldes disponibles

TECHNICAL  
SPECIFICATIONS

Modello - Model - Modèle - Modell - Modelo		RV 30	RV 50
Larghezza sfoglia - Width of pasta sheet - Largeur abaisse - Breite des Teigblattes - Anchura hojaldre	mm	100	120
Produzione ora max - Max. output per hour - Production horaire max - Maximale Stundenleistung - Producción máx./hora	kg	20-25	30-50
Dimensioni macchina (LxPxH) - Machine dimensions (LxPxH) - Dimensions machine (LxPxH) Abmessungen der Maschine (BxTxH) - Dimensiones máquina (LxPxH)		450	650
		480	550
		740	1750
Peso - Weight - Poids - Gewicht - Peso	Kg	45	85
Potenza motore - Motor power - Puissance moteur - Motorstärke - Potencia motor	kW	0.25	0.55



\* Avvolgi sfoglia: accessorio utile per avvolgere la sfoglia da abbinare alla macchina RV 30 e RV 50. Applicabile alle macchine per pasta Mod. TR 75 - TR 95 - TR 110. Funziona a 24 Volt sulla presa del motore coltello; si utilizza il potenziometro per la velocità di avvolgimento.

\* Pasta-sheet winding device: this accessory is useful to wind the sheet to feed the machine RV 30 and RV 50. It can be connected to the pasta machines model TR 75 - TR 95 - TR 110, as it works on 24 Volts on the cutter motor electrical terminal. Winding speed adjustable.

\* Enrouleur de la pâte: il s'agit d'un accessoire utile pour enrouler la pâte, qui travaille en tandem avec la machine RV 30 et RV 50, pouvant être appliqué aux machines our pâte Mod. TR 75 - TR 95 - TR 110. Il fonctionne à 24 Volt sur la prise du moteur-couteau; pour régler la vitesse d'enroulement on agit sur le potentiomètre.

\* Teigbandaufwickler: Ein nützliches Zubehör für jeden der Teigbänder produziert. Die Teigrollen können für sämtliche Maschinen RV 30 und RV 50 verwendet werden. Den Teigbandaufwickler gibt es für die Nudelmaschinen TR 75 - TR 95 - TR 110. Die Stromzufuhr erhalten Sie über die 24 Volt Steckdose des Abschneiders, die Aufwic klungsgeschwindigkeit wird am Abschneide-Regler eingestellt.

\* Enrolla hojaldre: accesorio útil para enrollar el hojaldre, puede acoplarse a la máquina RV 30 y RV 50. Aplicable a las máquinas para pasta Mod. TR 75 - TR 95 - TR 110. Funciona a 24 Voltios en la toma del motor cuchilla; se utiliza el potenciómetro para regular la velocidad de enrollado.

